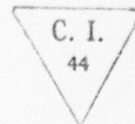


Department of Immigration and Colonization



CHINESE IMMIGRATION SERVICE

Registration No. 49113

This is to certify that the party described below registered at this office pursuant to Section 18, Chinese Immigration Act, Chapter 38, 13-14 George V.

Name Chin Chew Die

Otherwise known as Chin Sue Dai

Address P.O. Box 110 Anna Alberta  
No. Street or P.O. Box Town or City Province

Present Occupation cook Age 49  Male  Female

Married  if (husband)  if (wife) in Canada give name and address. Also names and addresses of children, if in

Canada

Born at Sin Ning Canton China  
Village District Country

Originally admitted to Canada at the port of Vancouver

Ex. SS. C.P.R. Date 16th Sept. 1903 30

Amount Head Tax Paid \$ 100.00 Is in possession of certificate C.I. 28 No 09192  
(C.I. 5, 28, 30 or 36)

Height: 5 feet 6 inches.

Facial Marks and Physical Peculiarities:—

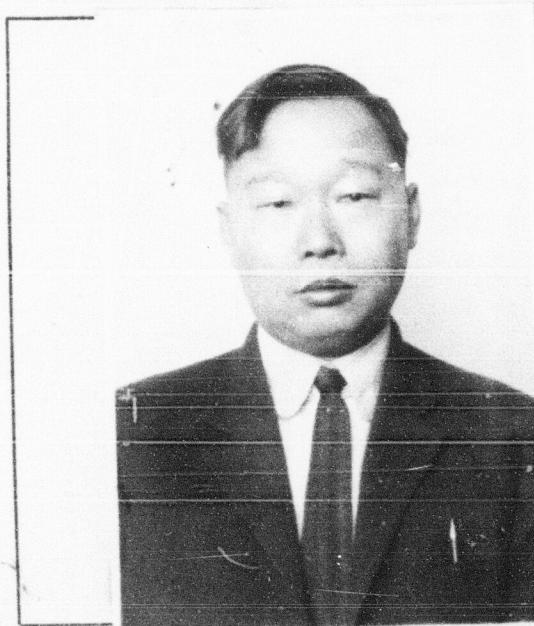
Scar on left eyebrow.

Burn scar size of dime on left cheek.

O.A.P. REGINA 22-7-54 FILE# 7-60767-A.

Remarks:—

VANC. C.I. 9s-35681-58849-80264.



This is to certify that the party registering (is) (is not) the party whose photograph appears on the certificate above stated.

Signature of Registrar W. C. Stirling.

Title Postmaster Place and date June 27 1924

This space for use of Department.

Arrival verified.  
 C.I. 4 No 19210  
 C.I. 5 No 42325  
 Fyle No 1402  
 Serial No. -----  
 Serial # 48109

CERTIFICATE C.I. 28 No. 9192  
 ENDORSED June 30th 1924  
Percy Reid  
Controller of Chinese Immigration